

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи

I.1 Номер на документа BG-BIO-02.100-0004641.2026.001				I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори	
I.3 Оператор или група от оператори Наименование: Златина Димитрова Матева / Zlatina Dimitrova Mateva Адрес: ул. „Витоша“ № 15, 6570 гр. Ивайловград, обл. Хасково / 15, Vitosha Str., 6570 Ivaylovgrad, District Haskovo 6570 Ивайловград Държава: България Код по ISO: BG		I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган: „BALKAN BIOCERT” Ltd. (BG-BIO-02) Адрес: 47, „Knyaginya Maria Luiza” Blvd., floor 2, app. A1, 4018, Plovdiv - Пловдив Държава: България Код по ISO: BG			
I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори • Производство					
I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи • (а) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Производство през преходния период – Биологично производство с небιологично производство					
Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.					
I.7 Дата, място Дата: 09 януари 2026 10:43:12 +01 (CET) Място: Пловдив - Пловдив (BG)		Име и подпис: „BALKAN BIOCERT” Ltd. Digitally signed by: BALKAN BIOCERT LTD. on 2026-01-09 09:43:13 UTC		I.8 Валидност Сертификатът е валиден от 09/01/2026 до 28/02/2027	

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
Бадеми / Almonds		Биологично	
Сливи / Plums		Биологично	
II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	Количество по приблизителна оценка
Бадеми / Almonds		Биологично	110 kg
Сливи / Plums		Биологично	0 kg
II.3 Информация за земята			
Наименование на продукта		Площ в хектари	
Бадеми / Almonds		Биологично	3.78
Сливи / Plums		Биологично	1.09
Мека пшеница / Wheat		Небиологично	0.28
Люцерна / Alfalfa		В преход към биологично производство	0.73
Ливади / Meadows		Небиологично	13.87
Винени лозя / Vineyards		Небиологично	0.14
Овес / Oats		Небиологично	3.69
Слънчоглед / Sunflower		Небиологично	0.88
Просо / Millet		Небиологично	2.02
Пъпеша / Melons		Небиологично	3.0
Сорго / Sorghum		Небиологично	0.48
Десертни лозя / Table grapes		Небиологично	1.49
II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността			
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
с. Костилково, общ. Ивайловград, обл. Хасково	Производство	Ливади, сорго, пъпеша, просо, овес, сливи / meadows, sorgum, melons, millet, oats, plums	
с. Плевун, общ. Ивайловград, обл. Хасково	Производство	ливади, люцерна, бадеми / meadows, alfalfa, almonds	
с. Драбишна, обл. Хасково / Drabishna, District Haskovo	Производство	десертни лозя / table grapes	
с. Одринци, обл. Хасково / Odrintsi, District Haskovo	Производство	ливади / meadows	
с. Сив кладенец, обл. Хасково / Siv kladenets, District Haskovo	Производство	слънчоглед, мека пшеница / sunflower, wheat	
гр. Ивайловград / Ivaylovgrad	Производство	винени лозя / vineyards	
II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5		
Производство	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка		
II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.

II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848

Наименование на органа по акредитация

Executive Agency "Bulgarian Accreditation Service" / Изпълнителна агенция "Българска служба за акредитация"

Хипервръзка към сертификата за акредитация

<https://www.nab-bas.bg/registar/organ-za-sertifikatsiya-na-produkti-pri-balkan-biosert-ood-2-osp-10679.html>

II.9 Друга информация

Посочените количества се отнасят за реколта 2025 година / The indicated quantities refer to the 2025 harvest

НЕ Е ОРИГИНАЛ
ИЗДАНИЕ